

Psalm 141



Elberfelder Übersetzung (Version 1.3 von bibelkommentare.de)

1 (Ein Psalm^{H4210}. Von David^{H1732}.)

HERR^{H3068}, zu dir habe ich gerufen^{H7121}, eile^{H2363} zu mir! Nimm^{H238} zu^{H238} Ohren^{H238} meine Stimme^{H6963}, wenn ich zu dir rufe^{H7121}!

2 Lass als Räucherwerk^{H7004} vor^{H6440} dir bestehen^{H35591} mein Gebet^{H8605}, die Erhebung^{H4864} meiner Hände^{H3709} als Abendopfer^{H4503 H61532}!

3 Setze^{H7896}, HERR^{H3068}, eine Wache^{H8108} meinem Mund^{H6310}; behüte^{H5341 H5921} die³ Tür^{H1817} meiner Lippen^{H8193}!

4 Neige^{H5186} nicht^{H408} mein Herz^{H3820} zu einer bösen^{H7451} Sache^{H1697}, um in Gottlosigkeit^{H7562} Handlungen^{H5949} zu verüben^{H5953} mit^{H854} Männern^{H376}, die Frevel^{H205} tun^{H6466}; und möge ich nicht^{H1077} essen^{H3898} von ihren Leckerbissen^{H4516}!

5 Der Gerechte^{H6662} schlage^{H1986} mich: es ist Güte^{H2617}, und er strafe^{H31984} mich: es ist Öl^{H8081} des Hauptes^{H7218}, nicht^{H408} wird mein Haupt^{H7218} sich weigern^{H5106}; denn^{H3588} noch^{H5750} ist in ihren Unglücksfällen mein Gebet^{H8605} für sie⁵. [?]^{H7451}

6 Sind ihre Richter^{H8199} die Felsen^{H3027 H5553} hinabgestürzt^{H8058} worden, so werden sie meine Worte^{H561} hören^{H8085}, dass^{H3588} sie lieblich^{H5276} sind.

7 Wie^{H3644} einer die Erde^{H776} schneidet^{H6398} und spaltet^{H1234}, so sind unsere Gebeine^{H6106} hingestreut^{H6340} am Rand^{H63106} des Scheols^{H7585}.

8 Doch^{H35887} auf^{H413} dich, HERR^{H136}, Herr^{H3069}, sind meine Augen^{H5869} gerichtet, auf dich traue ich; gib^{H6168} meine Seele^{H5315} nicht^{H408} preis^{H61688}! [?]^{H2620} [?]^{H2620}

9 Bewahre^{H8104} mich vor^{H4480} der Schlinge^{H3027 H63419}, die sie mir gelegt^{H3369} haben, und vor den Fallstricken^{H4170} derer, die Frevel^{H205} tun^{H6466}!

10 Lass die Gottlosen^{H7563} in ihre eigenen Netze^{H4364} fallen^{H5307}, während^{H5704 H316210} ich^{H595} vorübergehe^{H5674}!

Fußnoten

1. d.h. gelten
2. Eig. Abend-Speisopfer
3. O. einen Hüter an die
4. O. schlage mich in Güte und strafe
5. O. denn noch ist gegen ihre (d.h. der Gottlosen) bösen Handlungen mein Gebet
6. O. Rachen
7. O. Denn
8. Eig. schütte meine Seele nicht aus
9. W. vor den Händen der Schlinge
10. Eig. während zu gleicher Zeit

